

**LAGO**

# Air\_table



**SCHEDA PRODOTTO**  
**PRODUCT FACT SHEET**

# SCHEDA PRODOTTO

La presente scheda prodotto ottempera alle disposizioni del Decreto Legislativo 6 settembre 2005, n.206 "Codice del Consumo" e al Decreto del 8 febbraio 1997 n.101 "Regolamento d'attuazione".

## COMUNICAZIONE DAL PRODUTTORE ALL'ACQUIRENTE

### Installazione

Lago non è responsabile per danni a cose e persone derivanti da una errata installazione. Per il montaggio seguire le apposite "Istruzioni di montaggio".

### Avvertenze ed uso

- **ATTENZIONE! non superare i carichi indicati. Vedi interno scheda prodotto (pag. 7);**
- evitare ogni genere di urto contro le parti in vetro;
- evitare di intervenire per manutenzioni su componenti del prodotto e per ogni evenienza contattare il rivenditore;
- evitare che i piani rimangano a contatto con l'acqua o con altri liquidi anche se per brevi periodi;
- per evitare di compromettere la stabilità del mobile, è vietata la modifica della struttura;
- non esporre al contatto con fonti di calore od oggetti incandescenti;
- NON TRASCINARE.

### Istruzioni per la manutenzione e la pulizia

Una corretta manutenzione è importante per preservare la qualità del prodotto, leggere le istruzioni all'interno. (pag. 7).

### Smaltimento

Astenersi dalla combustione di qualsiasi parte del mobile.

Al termine del suo utilizzo non disperdere il mobile nell'ambiente, ma differenziare i diversi elementi e contattare l'azienda comunale per lo smaltimento dei rifiuti solidi urbani.

### Sostituzioni e completamenti

Diversi lotti produttivi di verniciatura possono avere differenze di tonalità. Lago declina ogni responsabilità in caso di differenze tra il campionario e il colore laccato del mobile, o nel caso siano richiesti completamenti successivamente alla consegna.

Il legno può subire nel tempo variazioni di colore dovute alla luce e all'invecchiamento del legno stesso. Non si garantisce uniformità di colore e venature nel caso di completamenti e abbinamenti tra diversi prodotti.

# PRODUCT FACT SHEET

## NOTIFICATION FROM THE MANUFACTURER TO THE PURCHASER

### **Installation**

Lago is not liable for damage to property and injury resulting from improper installation. For installation, follow the relevant "Assembly instructions".

---

### **Instructions and use:**

- **WARNING! Do not exceed the indicated loads. See data sheet (p. 7);**
  - avoid any kind of impact against the glass parts;
  - avoid doing maintenance on the product components and contact your dealer if needed;
  - avoid that the tops remain in contact with water or other liquids, even if for short periods;
  - to avoid compromising the stability of the cabinet, do not modify its structure;
  - do not expose to heat or hot objects;
  - DO NOT DRAG.
- 

### **Instructions for maintenance and cleaning**

Proper maintenance is important to preserve the quality of the product, read the instructions inside. (p. 7).

---

### **Disposal**

Do not burn any part of the furniture product.

At the end of its life cycle, do not dispose of the furniture in the environment, but separate the various components and contact your municipal solid urban waste disposal firm.

---

### **Replacements and completion elements**

Different paint batches may be different in shade. Lago disclaims any responsibilities in case of differences between the sample and the lacquered colour of the cabinet, or when additions are requested after delivery.

The wood may be subject to variations in colour over time, due to the ageing of the wood itself. We do not guarantee the colour and grain uniformity in case of add-ons and combinations of different products.

---

# Air\_table

---

## **GAMBE LEGS**

Vetro extrachiaro temperato sp. 1,2 cm.  
*Tempered extra-clear glass th. 1.2 cm.*

## **TOP LACCATO LACQUERED TOP**

Pannello in tamburato MDF sp. 8 cm massellato sui 4 lati.  
*Panel in veneered MDF th. 8 cm solid wood on 4 sides.*

## **TOP LAMINATO LAMINATED TOP**

Pannello in tamburato MDF sp. 8 cm, nobilitato con laminato sp. 0,1 cm, massellato sui 4 lati e bordato con bordi ABS.  
*Panel in veneered MDF th. 8 cm, covered with laminate th. 0.1 cm, solid wood on 4 sides and edged with ABS edges.*

## **TOP BUMP WOOD BUMP WOOD TOP**

Pannello in tamburato MDF sp. 8 cm, placcato con cartelle di frassino sp. 0,4 cm, finitura ad olio o con verniciatura acrilica nei colori naturale o tabacco.  
*Panel in veneered MDF th. 8 cm, plated with ash tree sheets th. 0.4 cm, oil-based finish or with acrylic painting in naturale or tobacco colours.*

## **TOP QUARZO QUARTZ TOP**

Realizzato con lastre di quarzo sp. 1,2 cm giuntati per ottenere lo spessore totale di 8 cm (una miscela di quarzo e resine) con piastre in alluminio incollate per il fissaggio delle gambe.  
*Made with quartz slabs (a mixture of quartz and resin) th. 1.2 cm jointed to obtain a total thickness of 8 cm with glued aluminium plates for fixing the legs.*

## **TOP VETRO GLASS TOP**

Vetro extrachiaro sp. 1 cm, laccato, con piastre in alluminio incollate per il fissaggio delle gambe.  
*Extra-clear glass th. 1 cm, lacquered, with glued aluminium plates for fixing the legs.*

## Air Wildwood\_table

---

### GAMBE LEGS

Vetro extrachiaro temperato sp. 1,2 cm.  
*Tempered extra-clear glass th. 1.2 cm.*

### TOP WILDWOOD WILDWOOD TOP

Scatolato sp. 8 cm realizzato con pannelli sp.1,8 cm e un telaio interno in legno, i pannelli hanno un supporto in listellare e uno strato di rovere sp. 0,4 cm, giuntati con un effetto di doghe irregolari a correre. Le teste rientranti con i piani inclinati possono avere il fondo in legno con venatura di testa o metacrilato laccato sp. 0,3 cm.  
*8 cm th. wood hollow box created with 1,8 cm th. panels and an internal wooden frame; the panels have a slatted support and a 0.4 cm th. layer of oak, joined with an effect of irregular running slats. The retracting heads may have a wood end finish, grained on top, or a 0,3 cm th. lacquered methacrylate strip.*

## Air\_table – ALLUNGABILE / EXTENDIBLE

---

### TOP TOP

**Laccato:** scatolato sp. 8 cm realizzato con pannelli in MDF.

**Wildwood:** scatolato sp. 8 cm realizzato con pannelli sp.1,8 cm e un telaio interno in legno, i pannelli hanno un supporto in listellare e uno strato di rovere sp. 0,4 cm, giuntati con un effetto di doghe irregolari a correre.

**Lacquered:** boxed th. 8 cm made with MDF panels

**Wildwood:** boxed th. 8 cm, high panels th.1.8 cm, and an internal wooden frame, the panels have a slatted support and a layer of oak, 0.4 cm thick, joined with an effect of irregularly running slats.

### PROLUNGHE EXTENSIONS

**Laccato:** struttura interna in massello di faggio e fondo in lamiera. Pannelli esterni in MDF con fondo poliestere e laccato. Sistema di fissaggio con magneti.

**Wildwood:** struttura interna in massello di faggio e fondo in lamiera. Pannelli esterni in massello di rovere. Sistema di fissaggio con magneti.

**Lacquered:** internal structure in solid beech and sheet metal bottom MDF external panels with polyester and lacquered bottom. Magnet mounting system.

**Wildwood:** Internal structure in solid beech and sheet metal bottom. External panels in solid oak. Magnet mounting system.

### GAMBE LEGS

Vetro trasparente extrachiaro temperato sp. 1,2 cm. Fissaggio al top tramite profili in alluminio anodizzato esterni.  
*Extra-clear tempered glass, th. 1.2 cm. Fixing to the top with external anodized aluminum profiles.*

## Air\_table – tavolini / coffee table

---

### TOP LACCATO LACQUERED TOP

Piano realizzato con pannello di particelle di legno classe E1, a bassa emissione di formaldeide, rivestito con carte melaminiche, bordi in ABS sp.1mm, laccatura con vernici all'acqua effetto goffrato fine 10 gloss.

*Chipboard panel, with low formaldehyde emission (E1 class), covered by melamine papers, edged in ABS with thickness 1mm. Lacquered with water-based paints (10-gloss thin goffered effect).*

### TOP BUMP WOOD BUMP WOOD TOP

Piano realizzato con pannello di particelle di legno classe E1, a bassa emissione di formaldeide, rivestito con cartelle di frassino sp.4mm, finitura ad olio o con verniciatura acrilica.

*Chipboard panel, with low formaldehyde emission (E1 class), covered by ash tree papers with thickness 4mm, oil or acrylic varnish finish.*

### TOP WILDWOOD WILDWOOD TOP

Scatolato sp. 8 cm realizzato con pannelli sp.1,8 cm e un telaio interno in legno, i pannelli hanno un supporto in listellare e uno strato di rovere sp. 0,4 cm, giuntati con un effetto di doghe irregolari a correre. Le teste rientranti con i piani inclinati possono avere il fondo in legno con venatura di testa o metacrilato laccato sp. 0,3 cm.

*8 cm th. wood hollow box created with 1,8 cm th. panels and an internal wooden frame; the panels have a slatted support and a 0.4 cm th. layer of oak, joined with an effect of irregular running slats. The retracting heads may have a wood end finish, grained on top, or a 0,3 cm th. lacquered methacrylate strip.*

### GAMBE LEGS

Vetro extrachiaro temperato sp. 1,2 cm, piedini in metacrilato e supporti in metallo.

*Extra clear tempered glass, thickness 1.2 cm, methacrylate feet and metal supports.*

## Air Wildwood\_bench

---

### SEDUTA WILDWOOD WILDWOOD SEAT

Scatolato sp. 8 cm realizzato con pannelli sp.1,8 cm e un telaio interno in legno, i pannelli hanno un supporto in listellare e uno strato di rovere sp. 0,4 cm, giuntati con un effetto di doghe irregolari a correre. Le teste rientranti con i piani inclinati possono avere il fondo in legno con venatura di testa o metacrilato laccato sp. 0,3 cm.

*8 cm th. wood hollow box created with 1,8 cm th. panels and an internal wooden frame; the panels have a slatted support and a 0.4 cm th. layer of oak, joined with an effect of irregular running slats. The retracting heads may have a wood end finish, grained on top, or a 0,3 cm th. lacquered methacrylate strip.*

### GAMBE LEGS

Vetro extrachiaro temperato sp. 1,2 cm.

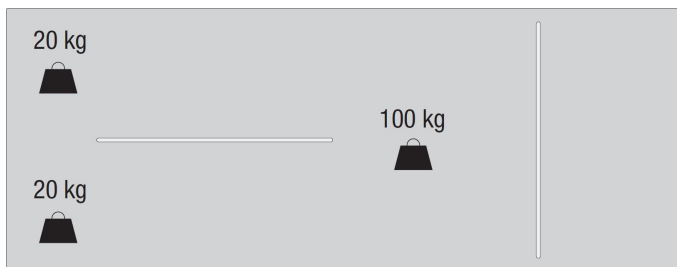
*Tempered extra-clear glass th. 1.2 cm.*

## PORTATE / CAPACITY

---

### Air\_table

### Air Wildwood\_table



N.B.: Il carico si intende distribuito e non concentrato

*N.B.: The load is intended to be evenly distributed and not concentrated*

## PULIZIA E MANUTENZIONE / CLEANING AND MAINTENANCE

---

### LACCATO LACQUERED

Rimuovere immediatamente sostanze quali caffè, olio, limone e vino o altri agenti aggressivi.

Utilizzare un panno morbido, inumidito con sapone neutro diluito in acqua tiepida.

Asciugare immediatamente tamponando con panno pulito non abrasivo.

Non utilizzare alcool, materiali o prodotti abrasivi e detergenti aggressivi che contengono sostanze acide o solventi chimici.

E' possibile che, le prime volte che si puliscono le superfici in laccato, rimangano residui di colore sul panno.

Questo non è da considerarsi un difetto infatti il prodotto non subisce variazioni di colore.

*Immediately remove substances such as coffee, oil, lemon juice and wine or other aggressive agents.*

*Use a soft cloth moistened with mild soap diluted in warm water.*

*Immediately blot with a clean, non-abrasive cloth.*

*Do not use alcohol or any abrasive materials and detergents that contain acids or solvents.*

*The first few times you clean the lacquered surfaces, paint residues may remain on the cloth.*

*This is not considered a defect; in fact, the product does not undergo any colour variations.*

### VETRO LUCIDO O OPACO POLISHED OR MATT GLASS

Rimuovere immediatamente sostanze quali caffè, olio, limone e vino o altri agenti aggressivi.

Utilizzare prodotti per la pulizia dei vetri e straccio asciutto fino a completa asciugatura.

Non utilizzare pagliette metalliche, prodotti e spugne abrasivi.

*Immediately remove substances such as coffee, oil, lemon juice and wine or other aggressive agents.*

*Use products for glass cleaning and dry cloth until completely dry.*

*Do not use steel wool, abrasive sponges and products.*

# PULIZIA E MANUTENZIONE / CLEANING AND MAINTENANCE

---

## WILDWOOD

Rimuovere immediatamente sostanze quali caffè, olio, limone e vino o altri agenti aggressivi.

Utilizzare un panno morbido, inumidito con sapone neutro diluito in acqua tiepida.

Asciugare immediatamente tamponando con panno pulito non abrasivo.

Non utilizzare alcool, materiali o prodotti abrasivi e detersivi aggressivi che contengono sostanze acide o solventi chimici.

*Immediately remove substances such as coffee, oil, lemon juice and wine or other aggressive agents.*

*Use a soft cloth moistened with mild soap diluted in warm water.*

*Immediately blot with a clean, non-abrasive cloth.*

*Do not use alcohol or any abrasive materials and detergents that contain acids or solvents*

## LAMINATO

### LAMINATED

Rimuovere immediatamente sostanze quali caffè, olio, limone e vino o altri agenti aggressivi.

Pulire con uno straccio morbido mediante l'impiego dei comuni detersivi per uso domestico, miscele di acqua e alcol (al 20%) o prodotti per la pulizia dei vetri.

Risciacquare con acqua e asciugare sempre con panni non abrasivi.

Non usare detersivi contenenti acidi forti o sali fortemente acidi.

Non utilizzare solventi o acidi.

*Immediately remove substances such as coffee, oil, lemon juice and wine or other aggressive agents.*

*Clean with a soft cloth and common household cleaners for windows cleaning, mixtures of water and alcohol (20%) or glass cleaning products. Rinse with water and dry again with nonabrasive cloth.*

*Do not use cleaners that contain strong acids or strong acid salts.*

*Do not use solvents or acids.*

## BUMP WOOD

Rimuovere immediatamente sostanze quali caffè, olio, limone e vino o altri agenti aggressivi.

**Bump wood verniciato:** Utilizzare un panno morbido, inumidito con sapone neutro diluito in acqua tiepida. Asciugare immediatamente tamponando con panno morbido pulito.

Non utilizzare prodotti e detersivi abrasivi, acetone, ammoniacca, cere o lucidi per mobili.

**Bump wood oliato:** Asciugare sempre e il più presto possibile il tavolo, soprattutto in presenza di gocce di vino, aceto, olio, caffè e passata di pomodoro.

Pulire con un panno morbido inumidito con acqua e asciugare tempestivamente.

*Immediately remove substances such as coffee, oil, lemon juice and wine or other aggressive agents.*

**Painted bump wood:** *Use a soft cloth moistened with mild soap diluted in warm water.*

*Immediately blot with a clean, soft cloth.*

*Do not use abrasive cleansers, acetone, ammonia, wax or furniture polish.*

**Oiled bump wood:** *Always wipe off the table as soon as possible, especially in the presence of drops of wine, vinegar, oil, coffee and tomato sauce.*

*Clean with a soft cloth dampened with water and dry quickly.*

## QUARZO

### QUARTZ

Rimuovere immediatamente sostanze quali caffè, olio, limone e vino o altri agenti aggressivi.

Utilizzare un panno morbido, inumidito con sapone neutro diluito in acqua tiepida.

Per macchie più resistenti si possono utilizzare detersivi commerciali (Viakal, Ajax bagno, Cif) risciacquando adeguatamente.

Non utilizzare alcool denaturato, candeggina, pagliette metalliche.

*Immediately remove substances such as coffee, oil, lemon juice and wine or other aggressive agents.*

*Use a soft cloth moistened with mild soap diluted in warm water.*

*For stubborn stains, you can use commercial cleaners (Viakal, Ajax bathroom, Cif) rinsing properly.*

*Do not use denatured alcohol, bleach, scouring pads.*